

**Ordinanza**  
**sulla protezione dei siti di riproduzione di anfibi di**  
**importanza nazionale**  
**(Ordinanza sui siti di riproduzione degli anfibi; OSRA)**

del 15 giugno 2001 (Stato 1° gennaio 2014)

---

*Il Consiglio federale svizzero,*

visto l'articolo 18a capoversi 1 e 3 della legge federale del 1° luglio 1966<sup>1</sup> sulla protezione della natura e del paesaggio (LPN),

*ordina:*

**Art. 1**           Inventario federale

<sup>1</sup> L'Inventario federale dei siti di riproduzione di anfibi di importanza nazionale (Inventario dei siti di riproduzione degli anfibi) comprende gli oggetti elencati negli allegati 1 e 2.

<sup>2</sup> L'allegato 1 comprende gli oggetti fissi e l'allegato 2 gli oggetti mobili.

**Art. 2**           Oggetti fissi

Gli oggetti fissi sono costituiti dagli specchi d'acqua idonei alla riproduzione e dalle superfici confinanti naturali e prossime allo stato naturale (settore A), nonché dagli spazi vitali per l'attività terrestre e dai corridoi di transito degli anfibi (settore B). Se necessario, nella descrizione degli oggetti va tenuto conto dei settori A e B.

**Art. 3**           Oggetti mobili

<sup>1</sup> Gli oggetti mobili comprendono zone di estrazione di materie prime, in particolare cave di ghiaia e d'argilla nonché cave di pietra, con specchi d'acqua idonei alla riproduzione, che nel corso del tempo possono essere spostati.

<sup>2</sup> Qualora lo spostamento degli specchi d'acqua idonei alla riproduzione non fosse più possibile, il Dipartimento federale dell'ambiente, dei trasporti, dell'energia e delle comunicazioni (DATEC) chiede al Consiglio federale se l'oggetto mobile:

- a. debba essere sostituito con un nuovo oggetto mobile equivalente;
- b. debba essere designato come oggetto fisso, o
- c. debba essere escluso dall'Inventario.

<sup>3</sup> Nella sua richiesta giusta il capoverso 2, il DATEC tiene conto delle condizioni locali e collabora strettamente con i Cantoni interessati, i quali, dal canto loro, sentono gli interessati ai sensi dell'articolo 5 capoverso 2.

RU 2001 2273

<sup>1</sup> RS 451

**Art. 4** Descrizione degli oggetti

<sup>1</sup> Gli oggetti sono descritti in una pubblicazione speciale. Quale allegato 3, essa è parte integrante della presente ordinanza.

<sup>2</sup> La pubblicazione può essere consultata in ogni momento presso l'Ufficio federale dell'ambiente<sup>2</sup> (Ufficio federale, UFAFP) e presso i Cantoni.<sup>3</sup> I Cantoni designano i servizi competenti.

**Art. 5** Delimitazione degli oggetti

<sup>1</sup> I Cantoni stabiliscono i confini esatti degli oggetti fissi. A tale scopo sentono il parere dei proprietari fondiari e degli usufruttuari.

<sup>2</sup> Per gli oggetti mobili, i Cantoni concordano con i proprietari fondiari, gli gestori o i settori coinvolti un perimetro entro il quale gli specchi d'acqua idonei alla riproduzione degli anfibi possano essere spostati in ubicazioni adeguate. Se necessario, i Cantoni adottano le disposizioni del caso.

<sup>3</sup> Se la delimitazione giusta i capoversi 1 e 2 non è ancora avvenuta, su richiesta l'autorità cantonale prende una decisione d'accertamento sull'appartenenza di un fondo a un oggetto. Il richiedente deve dimostrare un interesse legittimo all'accertamento.

**Art. 6** Scopo della protezione

<sup>1</sup> Gli oggetti fissi devono essere conservati intatti e gli oggetti mobili devono essere preservati nella loro funzionalità, quali siti di riproduzione di anfibi riconosciuti per la qualità e idoneità, nonché come capisaldi per la sopravvivenza a lungo termine e per il ripopolamento di specie d'anfibi minacciate.

<sup>2</sup> Tra gli scopi della protezione figurano in particolare la conservazione e la promozione:

- a. dell'oggetto quale sito per la riproduzione degli anfibi;
- b. delle popolazioni di anfibi che determinano il valore dell'oggetto;
- c. dell'oggetto quale elemento all'interno di un sistema di biotopi.

<sup>3</sup> Se la conservazione o la promozione di popolazioni di anfibi di specie diverse si escludono a vicenda, valgono le priorità giusta le indicazioni dell'allegato 3.

<sup>2</sup> La designazione dell'unità amministrativa è stata adattata in applicazione dell'art. 16 cpv. 3 dell'O del 17 nov. 2004 sulle pubblicazioni (RS **170.512.1**). Di detta mod. è tenuto conto in tutto il presente testo.

<sup>3</sup> Nuovo testo giusta il n. 14 dell'O del 15 gen. 2003 che modifica le disposizioni sulla consultazione delle pubblicazioni relative alle ordinanze sui biotopi conformemente all'art. 18a LPN (RU **2003 249**).

**Art. 7** Deroghe allo scopo della protezione

<sup>1</sup> Una deroga allo scopo della protezione degli oggetti fissi è ammessa solo per progetti a ubicazione vincolata e utili a un interesse pubblico preponderante, parimenti d'importanza nazionale. Il responsabile è tenuto ad adottare le migliori misure di protezione e di ripristino possibili, o provvedimenti sostitutivi adeguati.

<sup>2</sup> È inoltre possibile derogare allo scopo della protezione degli oggetti fissi in caso di:

- a. lavori di manutenzione necessari alla protezione dalle piene, in particolare nel perimetro di zone di deposito di ghiaia e di bacini di ritenuta delle piene;
- b. utilizzazione di impianti di piscicoltura esistenti;
- c. misure giusta la legge del 24 gennaio 1991<sup>4</sup> sulla protezione delle acque;
- d. misure giusta l'ordinanza del 26 agosto 1998<sup>5</sup> sui siti contaminati;
- e. protezione di superfici per l'avvicendamento delle colture.

<sup>3</sup> È possibile derogare allo scopo della protezione degli oggetti mobili se ciò è stabilito negli accordi o in una disposizione giusta l'articolo 5 capoverso 2.

**Art. 8** Misure di protezione e di manutenzione

<sup>1</sup> I Cantoni, dopo aver sentito il parere dei proprietari fondiari e degli usufruttuari, adottano le misure di protezione e di manutenzione atte al raggiungimento dello scopo della protezione. Nel caso di oggetti mobili, tali misure di protezione e di manutenzione sono oggetto degli accordi giusta l'articolo 5 capoverso 2.

<sup>2</sup> I Cantoni provvedono segnatamente affinché i piani e le prescrizioni che regolano l'utilizzazione del suolo consentita ai sensi della legge del 22 giugno 1979<sup>6</sup> sulla pianificazione del territorio corrispondano a tale ordinanza.

**Art. 9** Scadenza

Le misure di cui all'articolo 5 capoversi 1 e 2 nonché all'articolo 8 devono essere adottate entro sette anni dall'inserimento degli oggetti nell'allegato 1 o 2.

**Art. 10** Protezione preventiva

Fintanto che non hanno adottato misure di protezione e di manutenzione, i Cantoni s'impegnano a evitare il deterioramento dello stato degli oggetti fissi e a mantenere la funzionalità degli oggetti mobili mediante misure urgenti appropriate.

4 RS 814.20

5 RS 814.680

6 RS 700

**Art. 11** Riparazione dei danni

I Cantoni vigilano affinché i danni precedentemente arrecati all'oggetto siano riparati, per quanto possibile, non appena se ne presenti l'occasione. Nel caso di oggetti mobili saranno considerati gli accordi giusta l'articolo 5 capoverso 2.

**Art. 12** Obblighi della Confederazione

<sup>1</sup> Nell'ambito della loro attività, le autorità e i servizi della Confederazione, nonché i suoi istituti e le sue aziende, sono tenuti a conservare intatti gli oggetti fissi e funzionali gli oggetti mobili.

<sup>2</sup> Essi adottano le misure previste agli articoli 8, 10 e 11, nei settori in cui sono competenti in virtù della legislazione speciale.

**Art. 13** Resoconto

Fintanto che non avranno adottato le misure necessarie giusta l'articolo 5 capoversi 1 e 2 e l'articolo 8, i Cantoni devono presentare all'Ufficio federale, alla fine di ogni biennio, un rapporto sullo stato della protezione dei siti di riproduzione degli anfibi.

**Art. 14** Prestazioni della Confederazione

<sup>1</sup> L'Ufficio federale consiglia e sostiene i Cantoni nell'adempimento dei compiti previsti dalla presente ordinanza.

<sup>2</sup> Le indennità della Confederazione per i provvedimenti previsti agli articoli 5, 8, 11 e 16 della presente ordinanza sono rette dagli articoli 18 e 19 dell'ordinanza del 16 gennaio 1991<sup>7</sup> sulla protezione della natura e del paesaggio (OPN).<sup>8</sup>

<sup>3</sup> <sup>3</sup> Se oggetti di cui alla presente ordinanza comprendono superfici che danno diritto a pagamenti diretti secondo gli articoli 55–62 dell'ordinanza del 23 ottobre 2013<sup>9</sup> sui pagamenti diretti, per tali superfici non sono versate indennità per la protezione e la manutenzione secondo gli articoli 18 e 19 OPN ma contributi secondo l'ordinanza sui pagamenti diretti.<sup>10</sup>

**Art. 15** Raccomandazioni dell'UFAFP

L'UFAFP, dopo aver sentito le cerchie interessate, rilascia raccomandazioni in merito alla protezione e alla manutenzione dei siti di riproduzione degli anfibi.

<sup>7</sup> RS 451.1

<sup>8</sup> Nuovo testo giusta l'art. 18 n. 2 dell'O del 13 gen. 2010 sui prati secchi, in vigore dal 1° feb. 2010 (RU 2010 283).

<sup>9</sup> RS 910.13

<sup>10</sup> Introdotto dall'art. 18 n. 2 dell'O del 13 gen. 2010 sui prati secchi (RU 2010 283). Nuovo testo giusta il n. 5 dell'all. 9 all'O del 23 ott. 2013 sui pagamenti diretti, in vigore dal 1° gen. 2014 (RU 2013 4145).

**Art. 16** Disposizione transitoria

<sup>1</sup> Sino alla decisione su un loro inserimento nell'allegato 1 o 2, la protezione degli oggetti elencati nell'allegato 4 si basa sull'articolo 29 capoverso 1 lettera *a* OPN<sup>11</sup>, nonché sull'articolo 10 della presente ordinanza.

<sup>2</sup> Tali oggetti sono descritti nella documentazione relativa alla procedura di consultazione del 21 giugno 1994<sup>12</sup>. Detta documentazione può essere consultata presso i servizi indicati all'articolo 4 capoverso 2.

**Art. 17** Entrata in vigore

La presente ordinanza entra in vigore il 1° agosto 2001.

<sup>11</sup> RS 451.1

<sup>12</sup> Non pubblicata nella RU.

*Allegato I*<sup>13</sup>  
(art. 1 cpv. 2)

## Elenco dei siti di riproduzione di anfibi di importanza nazionale – oggetti fissi

N.	Località	Comune(i) <sup>14</sup>	Iscrizione	Revisione
<b>Cantone di Zurigo</b>				
ZH	1 Eselacherried	Adlikon, Andelfingen	2001	
ZH	2 Ried beim Scheibenstand	Adlikon	2001	
ZH	11 Mülliweiher, Weiher am Rossweg	Adliswil	2001	
ZH	16 Türlensee NW-Ufer	Aeugst a.A.	2001	
ZH	34 Hätteliweiher Oberholz	Andelfingen	2001	
ZH	38 Erlenhofweiher	Andelfingen	2001	
ZH	53 Müllichrammweiher	Bäretswil	2001	
ZH	71 Feuerweiher am Homberg	Bassersdorf	2001	
ZH	72 Kiesgrube SW Runsberg	Dietlikon	2001	
ZH	76 Gruben Hard und Gubel	Bassersdorf	2001	
ZH	33 Kiesgrube Büelhüsli	Altikon	2007	
ZH	101 Kiesgrube Egggau	Birmensdorf	2001	
ZH	110 Weiher und Grube bei Ribacher	Bonstetten	2001	
ZH	144 Waldweiher im Oberholz/ Iffertsmoos	Dägerlen	2001	
ZH	148 Gurisee	Dägerlen, Dinhard	2001	
ZH	162 Längerenweiher	Dinhard	2001	
ZH	201 Kiesgrube Garwid	Dürnten	2001	
ZH	264 Hungerseeli	Fehraltorf	2001	
ZH	284 Altwässer Thurspitz	Flaach	2001	
ZH	289 Kiesgrube Buchbrunnen	Flaach	2007	
ZH	294 Präuselen	Flaach	2001	
ZH	295 Kiesgruben Ebnet	Flaach	2001	
ZH	310 Seewadel	Gossau	2001	
ZH	322 Isert Weiher	Gossau	2001	

<sup>13</sup> Nuovo testo giusta il n. I cpv. 1 dell'O del 16 mag. 2007, in vigore dal 1° lug. 2007 (RU 2007 2619).

<sup>14</sup> Iscrizione 2001: Elenco ufficiale dei comuni della Svizzera, mutazione n. 50, giu. 2001.  
Iscrizione 2003: Elenco ufficiale dei comuni della Svizzera, mutazione n. 58, feb. 2002.  
Iscrizione 2007: Elenco ufficiale dei comuni della Svizzera, edizione 2006.

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione
ZH	352	Kiesgrube Ebertswil	Hausen a.A.	2001
ZH	358	Weiher Fromoos (Gerhauweiher)	Hedingen	2001
ZH	367	Mittelfeld-Kiesgrube	Hettlingen	2007
ZH	403	Kiesgrube Hasel	Hittnau	2001
ZH	444	Örmis	Illnau-Effretikon	<b>2001</b>
ZH	450	Ried Schlimberg/Vogelholz	Illnau-Effretikon, Lindau	2001
ZH	458	Laichgebiet Bogen-Mesikon- Brand	Fehraltorf, Illnau- Effretikon	2001
ZH	468	Ried südl. Uerzlikon	Kappel a.A.	2001
ZH	469	Alter Torfstich im Hagenholz	Kappel a.A.	2001
ZH	476	Räubrichseen	Kleinandelfingen	2007
ZH	485	Mördersee und Pfaffensee	Kleinandelfingen, Ossingen	2001
ZH	487	Enteler-Weiher	Kleinandelfingen, Marthalen	2001
ZH	496	Waldried Homberg	Kloten	2001
ZH	502	Eigentäl, Pantliried	Kloten, Oberembrach, Nürensdorf, Bassersdorf	2007
ZH	506	Lehmgrube beim Gwerfihölzli	Kloten	2001
ZH	548	Elliker Auen	Flaach, Marthalen	2001
ZH	555	Grischei	Maschwanden	2001
ZH	558	Kiesgrube Hinterfeld	Maschwanden	2001
ZH	560	Biotop Süessplätz	Maur	2001
ZH	577	Schützenweiher	Mettmenstetten	2001
ZH	603	Biotop bei NOK Breite	Nürensdorf	2001
ZH	616	Glattaltlaufgebiet Schloss- winkel-Peterli-Solachten	Oberglatt, Rümlang	2001
ZH	628	Kiesgrube Hårdli	Oberstammheim	2001
ZH	629	Raffoltersee	Oberstammheim	2001
ZH	638	Laichgebiet Lorzespitz	Obfelden	2001
ZH	680	Ried Gmeimatt	Ottenbach	2007
ZH	682	Kiesgrube Mülibach	Ottenbach	2007
ZH	694	Weiher bei Hermatswil	Pfäffikon	2001
ZH	714	Chatzensee, Chräenriet	Regensdorf, Zürich	2001
ZH	726	Kiesgrube Rhinauer Feld und Oberboden	Rheinau	2001

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione	
ZH	732	Kiesgrube Ebnet	Rickenbach (ZH)	2001	
ZH	752	Russiker Ried	Russikon	2001	
ZH	833	Weiher Gütighausen	Thalheim a.d.Thur	2001	
ZH	849	Truttiker Ried	Truttikon	2001	
ZH	860	Seewädeli	Unterstammheim	2001	
ZH	868	Torfstiche im Seewadel	Uster	2001	
ZH	870	Werriker-/Glattenried	Uster	2001	
ZH	872	Hoperenried	Uster	2001	
ZH	877	Grube Seefeld und Stopperweiher	Uster	2001	
ZH	881	Grabenriet	Uster	2001	
ZH	887	Kiesgrube im Türli	Uster, Volketswil	2001 <sup>15</sup>	2007
ZH	896	Chrutzelried, Heidenried	Dübendorf, Schwerzen- bach, Volketswil	2007	
ZH	899	Kiesgrube Kindhausen (Blutzwies)	Illnau-Effretikon, Volketswil	2001	
ZH	944	Wollwisli	Wangen-Brüttisellen	2001	
ZH	946	Weiher Lochrüti	Wangen-Brüttisellen	2001	
ZH	953	Kiesgrube Rütereren	Weiach	2007	
ZH	973	Robenhauerried	Pfäffikon, Seegraeben, Wetzikon	2001	
ZH	975	Ambitzgi-/Bönlerried	Gossau, Wetzikon	2001	
ZH	995	Kiesgrube Rosengarten	Wila	2001	
ZH	1004	Totentäli	Winterthur	2001	
ZH	1013	Weiher Häsental	Winterthur	2001	
ZH	1015	Weiertal	Winterthur	2001	
ZH	1017	Lehmgrube Dättnau	Winterthur	2001	
ZH	1037	Hänsiried	Regensdorf, Zürich	2001	
ZH	1205	Weiher Stigenhof	Oberembrach	2001	
ZH	1210	Kiesgrube Goldbach	Rüti	2001	
ZH	1211	Sandlochgrube Chomberg	Winterthur	2001	
ZH	1212	Amphibienbiotope Allmend III	Zürich	2001	
ZH	1213	Tüfi-Weiher	Adliswil, Zürich	2001	
ZH	1252	Alte Oelderdeponie/Munimatt	Wettswil a.A.	2007	
AG	742	Franzosenweiher und Altes Bad	Dietikon <sup>16</sup>	2001	

<sup>15</sup> L'oggetto è stato incluso 2001 nell'all. 2.

<sup>16</sup> L'oggetto è situato nei Comuni di Dietikon ZH/Spreitenbach AG.

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione
TG	197 Kiesweiher Weidacker	Altikon <sup>17</sup>	2001	
TG	276 Bichelsee	Turbenthal <sup>18</sup>	2007	
ZG	46 Steinhauser Weiher	Kappel a.A., Knonau <sup>19</sup>	2001	
<b>Cantone di Berna</b>				
BE	10 Büeltigen-Weiher	Kallnach	2001	
BE	16 Waldgrube Tannholz	Kappelen	2001	
BE	20 Grube Hardern	Lyss	2003	
BE	47 Mumenthaler Weiher	Aarwangen, Roggwil, Wynau	2001	
BE	49 Vogelraupfi	Bannwil, Walliswil bei Niederbipp	2003	
BE	51 Bleienbacher Torfsee und Sängeli	Bleienbach, Thunstetten	2001	
BE	57 Schmitzenweiher	Roggwil	2001	
BE	61 Alte Kiesgrube Schwarz- häusern	Schwarzhäusern	2001	
BE	65 Chlyrot Weiher	Untersteckholz	2003	
BE	71 Elfenaureservat	Bern, Muri b. Bern	2001	
BE	116 Schnydere ob Eichholz	Köniz	2001	
BE	120 Wehrliau Muribadparkplatz	Muri b. Bern	2003	
BE	121 Mettlenweiher	Bern, Muri b. Bern	2001	
BE	132 Leubachbucht, Wohlensee- Nordufer	Wohlen b. Bern	2001	
BE	140 Lörmoos	Wohlen b. Bern	2001	
BE	149 Mettmoos	Biel	2001	
BE	151 Kieswerk Schopsberg	Arch	2003	
BE	152 Widi	Arch	2001	
BE	171 Tümpel b. Schulhaus	Dotzigen	2003	
BE	174 Tümpel bei Alter Aare Meienried	Dotzigen, Meienried	2003	
BE	181 Wengimoos	Wengi	2001	
BE	183 Bermooos	Bäriswil, Mattstetten, Urtenen	2001	
BE	199 Bärmatten	Hindelbank	2007	
BE	223 Sessenais	La Heute, Sonceboz-Sombeval	2001	

<sup>17</sup> L'oggetto è situato nei Comuni di Altikon ZH/Uesslingen-Buch TG.

<sup>18</sup> L'oggetto è situato nei Comuni di Turbenthal ZH/Bichelsee-Balterswil TG.

<sup>19</sup> L'oggetto è situato nei Comuni di Kappel a.A., Knonau ZH/Baar, Steinhausen ZG.

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione	
BE	237	Le Bain, Oversat	Romont	2003	
BE	240	Tourbière de la Chaux d'Abel	Saint-Imier, Sonvilier	2001	
BE	254	La Marnière	Tramelan	2001	
BE	262	Etang de Sagne	Plagne, Vauffelin	2001	
BE	269	Lätti Gals	Gals	2001	
BE	274	Nordteil Fanel	Gampelen	2001	
BE	281	Leuschelmoos	Ins	2001	
BE	283	Inser-Weiher	Ins	2001	
BE	323	Hahnenmoosbergli	Adelboden, Lenk	2003	
BE	332	Sumpf unterh. Station Heustrich	Aeschi bei Spiez	2007	
BE	337	Stirple	Frutigen	2003	
BE	341	Spittelmatte	Kandersteg	2001	
BE	358	Kanderauen bei Mülönen	Reichenbach im Kandertal	2001	
BE	383	Chratzera	Grindelwald	2003	
BE	397	Tümpel östl. Unterläger	Grindelwald	2003	
BE	403	Grosse Scheidegg	Grindelwald	2003	
BE	524	Wyssensee	Hofstetten b. Brienz	2001	
BE	534	Wengernalp Weiher	Lauterbrunnen	2003	
BE	556	Weissenau	Unterseen	2001	
BE	558	Neuenzälgau	Kiesen	2001	
BE	569	Märchligenau-Flühli	Allmendingen, Rubigen	2001	2003
BE	574	Kleinhöchstettenau	Rubigen	2001	
BE	584	Feuerweiher Houti	Worb	2001	
BE	588	Rüfenachtmoos	Worb	2001	
BE	612	Oltigenmatt	Golaten, Wileroltigen	2001	
BE	618	Röselisee	Kriechenwil	2001	
BE	643	Mont Girod 1	Champoz	2001	
BE	649	Lac Vert	Court	2001	
BE	650	Mont Girod 2	Court	2001	
BE	672	La Noz, tourbière de La Sagne	Saicourt	2001	
BE	678	Les Chauffours	Sorvilier	2001	
BE	684	Le Châtelet	Tavannes	2003	
BE	696	Grube uf der Hole	Bühl	2001	
BE	705	Römerareal	Orpund	2001	
BE	708	Reservat Gryfeberg	Safnern	2001	

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione
BE 710	Waldgrube Scheuren, Orpundinsel	Safnern, Scheuren	2001	
BE 719	Grien nordwestl. Dotzigen	Dotzigen, Schwadernau	2003	
BE 742	Ägelsee-Moor	Diemtigen	2001	
BE 756	Flachmoor Oberste Gurbs	Diemtigen	2001	
BE 770	Weiher Hinter Richisalp	Oberwil i.S.	2007	
BE 783	Au-Gand Kander	Wimmis	2003	
BE 815	Juchli Käserstatt	Hasliberg	2003	
BE 862	Weiher am Fuss der Gryde	Lenk	2001	
BE 897	Weiher am Rüschtbach	Gsteig	2001	
BE 898	Riedgebiet Saligrabe	Gsteig	2001	
BE 913	Lauenensee	Lauenen	2001	
BE 917	Weiher Obere Brüesche	Lauenen	2003	
BE 930	Tümpel Hornberg Läger	Saanen	2003	
BE 939	Weiher ob Ottenleuebad	Guggisberg	2001	
BE 947	Fischbächen Weiher	Rüscheegg	2003	
BE 962	Waldgass-Grube	Wahlern	2001	
BE 968	Aareaue bei Jägerheim	Belp	2001	
BE 973	Belpau	Belp	2001	
BE 998	Fischzuchtteich Gurnigelbad	Rüti b. Riggisberg	2003	
BE 1023	Schallenberg Tümpel	Röthenbach i.E.	2001	
BE 1027	Seeli-Egg, Lochsiten	Schangnau	2001	
BE 1063	Schintere Lerchenfeld	Thun, Uetendorf	2001	2007
BE 1064	Gwattmösli	Thun	2001	
BE 1065	Thuner Allmend	Thierachern, Thun	2003	
BE 1081	Buechholz Weiher	Sumiswald	2001	
BE 1095	Colas Grube	Niederbipp	2003	
BE 1101	Erlimoos	Oberbipp	2001	
BE 1120	Heideweg	Erlach, Twann	2003	
BE 1127	Muttli	Müntschemier	2001	
BE 1135	Cornez de la Mairie	Sorvilier	2001	
BE 1136	Vieille Birse	Court, Sorvilier	2001	
BE 1139	Biaufond	La Ferrière <sup>20</sup>	2001	

<sup>20</sup> L'oggetto è situato nei Comuni di La Ferrière BE/La Chaux-de-Fonds NE/Les Bois JU.

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione
<b>Cantone di Lucerna</b>				
LU	3	Stadelmoosweiher	Alberswil	2001
LU	5	Schlossweiher Altishofen	Altishofen	2001
LU	10	Hasliweiher	Ballwil	2001
LU	13	Gütschweiher	Ballwil	2001
LU	33	Uffikonermoos	Buchs, Dagmersellen, Uffikon	2001
LU	36	Hetzligermoos	Buttisholz	2001
LU	47	Chalchloch	Doppleschwand, Entlebuch	2003
LU	55	Risch, Rotseeried	Ebikon	2001
LU	60	Ottigenbüel	Ebikon	2001
LU	86	Riffigweiher	Emmen	2001
LU	105	Fuchseren	Entlebuch	2001
LU	116	Gürmschmoos	Entlebuch	2001
LU	119	Moos	Eschenbach	2001
LU	122	Mettlenmoos	Eschenbach	2001
LU	133	Naturlehrgebiet Buechwald	Ettiswil, Grosswangen	2001
LU	155	Unter Chlotisberg	Gelfingen	2001
LU	156	Unterbüel	Gelfingen	2003
LU	210	Schützenfeld – Moospünten	Hochdorf	2003
LU	213	Turbiweiher/Ronfeldweiher	Hochdorf, Römerswil	2001
LU	222	Gütsch/Feldhof	Gisikon, Honau	2001
LU	227	Steinibachried	Horw	2001
LU	230	Burgschachen	Buchrain, Inwil	2001
LU	246	Wolermoos	Knutwil	2001
LU	248	Hagimoos	Kottwil, Mauensee	2003
LU	331	Tuetenseeli	Menzna	2003
LU	341	Vogelmoos	Neudorf	2001
LU	354	Moosschürweiher	Littau, Neuenkirch	2001
LU	359	Chüsenrainwald	Neuenkirch	2001
LU	360	Mühleweiher	Nottwil	2001
LU	408	Staudenschachen Südarm	Root	2001
LU	410	Unterallmend	Root	2001
LU	425	Turbemoos (Forenwäldli)	Ruswil	2001
LU	434	Steinibüelweiher	Sempach	2001
LU	454	Wauwilermoos	Egolzwil, Ettiswil, Kottwil, Schötz, Wauwil	2001

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione
LU	469 NE Hirsboden	Schwarzenberg	2001	
LU	476 Hinter Roren	Schwarzenberg	2001	
LU	486 Grueb Grossfeld	Triengen	2001	
LU	491 Wagenmoos	Udligenswil	2001	
LU	512 Ostergau	Grosswangen, Willisau Land	2001	
LU	519 Grube Stoos Hüs wil	Zell, Ufhusen	2001	
LU	523 Forenmoos	Adligenswil, Meggen	2001	
LU	524 Moosweiher	Adligenswil, Udligenswil	2001	
LU	532 Chänzeli/Schachen	Buchrain, Emmen	2001	
LU	606 Wannholz	Inwil	2001	
LU	669 Lättloch	Gettnau	2001	
<b>Cantone di Uri</b>				
UR	59 Bi den Seelenen	Isenthal	2001	
UR	76 Schlossried	Seedorf	2001	
UR	77 Reussdelta	Altdorf (UR), Flüelen, Seedorf	2001	
UR	104 Alpler See	Sisikon	2001	
<b>Cantone di Svitto</b>				
SZ	2 Breitried/Schützenried	Einsiedeln, Unteriberg	2001	
SZ	3 Oberer Sihlsee Euthal	Einsiedeln	2001	
SZ	4 Sihlsee S Schönbächli	Einsiedeln	2001	
SZ	5 Sihlsee Steinbach (Lukasrank)	Einsiedeln	2001	
SZ	7 Klosterweiher	Einsiedeln	2001	
SZ	10 Trachslauerweiher	Einsiedeln	2001	
SZ	34 Dreiwässern	Feusisberg	2001	
SZ	60 Reumeren	Reichenburg	2001	
SZ	68 Sägel, Schutt, Lauerzersee	Arth, Lauerz, Steinen	2001	
SZ	77 Klosterried Ingenbohl	Ingenbohl	2001	
SZ	138 Aazopf	Steinen	2001	
SZ	152 Bätzimatt	Tuggen	2001	
<b>Cantone di Obvaldo</b>				
OW	1 Schlierenrüti, Reservat Sarna	Alpnach	2001	
OW	35 Glaubenbielen Ribihütte	Giswil	2007	
OW	45 Mörlisee	Giswil	2001	

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione
OW	47 Jänzimatt	Giswil	2007	
OW	63 Usser Allmend	Giswil	2007	
OW	78 Gerzensee, Blindseeli	Kerns	2001	
OW	123 Hanenriet	Sachseln	2001	
OW	127 Sachsler Seefeld	Sachseln	2001	
OW	167 Sewenseeli	Sarnen	2001	
OW	201 Ritzenmattseeli	Sarnen	2007	
OW	204 Obermatteggweiher	Sarnen	2007	
OW	213 Melbach	Kerns	2001	
<b>Cantone di Nidvaldo</b>				
NW	59 Gnappiried	Stans	2001	
NW	61 Vierwaldstättersee Hüttenort	Stansstad	2001	
NW	62 Stansstader Ried/Rotzloch	Stansstad	2001	
NW	69 Chrotteseeli Obbürgen	Stansstad	2001	
<b>Cantone di Glarona</b>				
GL	2 Niederriet	Bilten	2001	
GL	17 Walenberg	Filzbach, Mollis	2001	
GL	18 Talsee	Filzbach	2001	
GL	20 Klöntalersee Nordostufer	Glarus	2001	
GL	37 Oberblegisee	Luchsingen	2001	
GL	47 Feldbach	Mollis	2001	
GL	96 Klöntalersee Vorauen	Glarus	2001	
<b>Cantone di Zugo</b>				
ZG	12 Rüss-Spitz	Cham, Hünenberg	2001	
ZG	43 Binzmüli	Risch	2001	
ZG	46 Steinhauser Weiher	Baar, Steinhausen <sup>21</sup>	2001	
<b>Cantone di Friburgo</b>				
FR	5 Les Grèves, Gletterens- Portalban	Delley, Gletterens, Portalban	2001	
FR	35 Poutes Paluds	Charmey	2001	
FR	43 Le Liti	Estavannens	2001	
FR	52 Gros Chadoua	Grandvillard	2001	
FR	53 Le Mongeron	Gruyères	2001	

<sup>21</sup> L'oggetto è situato nei Comuni di Baar, Steinhausen ZG/Kappel a.A., Knonau ZH.

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione
FR	59 Le Lily	Lessoc	2001	
FR	88 Le Taconnet	Essert, Ferpicloz	2001	
FR	89 Le Mouret	Essert	2001	
FR	99 La Tuilerie	La Brillaz, Cottens	2001	
FR	100 Les Nex	La Brillaz	2001	
FR	102 Les Dailles	Corpataux-Magnedens	2001	
FR	115 Sur Plian, Les Cases	Rossens	2001	
FR	133 Ehemalige Kiesgrube Reben	Liebistorf	2003	
FR	132 Auried	Kleinböisingen	2001	
FR	144 Saaneboden	Düdingen	2001	
FR	145 Stöckholz	Düdingen	2001	
FR	147 Düdingermoos	Düdingen	2001	
FR	161 Rohrmoos	Plaffeien	2001	
FR	166 Nümatt	Plasselb	2001	
FR	170 Entenmoos	Rechthalten	2001	
FR	201 Lac des Jones	Châtel Saint-Denis	2001	
FR	210 La Grève, La Grande Gouille	Estavayer-le-Lac	2001	
FR	211 La Grève, Autavaux, Forel	Autavaux, Estavayer-le-Lac, Forel	2001	
FR	214 Les Grèves, Cheyres sud	Cheyres	2001	
FR	215 Les Grèves, Cheyres-Font	Châbles, Cheyres, Estavayer-le-Lac, Font	2001	
FR	216 Ancienne carrière Les Saus	Châbles	2003	
FR	217 Pra-les-Bous	Léchelles, Montagny (FR)	2001	
FR	218 Overesses	Villarepos	2001	
FR	220 Petite Sarine	Arconciel, Corpataux-Magnedens, Hauterive (FR), Marly, Rossens, Treyvaux	2001	
FR	276 Vuibroye	Ecublens, Rue	2001	
<b>Cantone di Soletta</b>				
SO	11 Chli Aarli	Wolfwil	2001	
SO	44 Tümpel Stierenberg	Welschenrohr	2001	
SO	65 Tümpel untere Erli	Hauenstein-Ifenthal	2001	
SO	69 Obergösger Schachen	Obergösgen	2001	
SO	83 Erlenmoos, Haag	Bettlach	2001	
SO	84 Biedermannsgrube	Feldbrunnen-St. Niklaus	2001	

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione
<b>Cantone di Basilea Città</b>				
BS	4	Eisweiher und Wiesenmatten	Riehen	2001
BS	10	Autal	Riehen	2001
<b>Cantone di Basilea Campagna</b>				
BL	45	Ziegelei Oberwil	Oberwil (BL)	2001 2007
BL	62	Buechloch	Therwil	2001
BL	64	Mooswasen	Therwil	2001
BL	111	Talweiher	Anwil, Oltingen, Rothenfluh	2001
BL	171	Bammertsgraben	Bottmingen	2001
BL	173	Herzogenmatt	Binningen, Oberwil (BL)	2001
BL	593	Uf Sal Tonwarenfabrik	Laufen	2001
BL	598	Steinbruch Andil	Liesberg	2001
BL	599	Steingrube Bohlberg	Liesberg	2001
<b>Cantone di Sciaffusa</b>				
SH	21	Morgetshofsee	Thayngen	2001
SH	31	Bohnerzgruben Färberwiesli	Beringen	2001
SH	43	Eschheimer Weiher	Schaffhausen	2001
SH	69	Lehmlöcher Rüti	Lohn	2001
SH	70	Lehmlöcher Dicki	Büttenhardt, Lohn	2001
SH	0401	Feuchtgebiet Widen	Neunkirch	2001
SH	1501	Bachtelli/Seeli	Dörflingen	2001
SH	1901	Rohrenbüeli-Stritholz	Schaffhausen, Stetten	2001
SH	3201	Bohnerzgruben Chäferhölzli	Beringen	2001
SH	3902	Moos-Buck Herblingen	Schaffhausen, Stetten	2001
SH	6203	Alte Biberschleife	Hemishofen	2001
SH	6301	Ried/Lehmgrueb Hofenacker	Ramsen	2001
SH	6401	Egelsee Degerfeld Wagenhausen	Stein am Rhein	2001
SH	7101	Weiher Lochgraben	Hallau	2001
<b>Cantone di Appenzello Esterno</b>				
AR	118	Wissenbachschlucht	Herisau <sup>22</sup>	2001

<sup>22</sup> L'oggetto è situato nei Comuni di Herisau AR/Flawil SG.

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione
<b>Cantone di Appenzello Interno</b>				
<i>Nessun oggetto</i>				
<b>Cantone di San Gallo</b>				
SG	9	Bildweiher	St. Gallen	2001
SG	20	Wenigerweiher	St. Gallen	2001
SG	21	Ochsenweid	St. Gallen, Gaiserwald	2001
SG	27	Ziegelei Bruggwald	Wittenbach	2001
SG	30	Huebermoos	Berg (SG), Wittenbach	2001
SG	33	Kiesgrube Schuppis	Goldach	2001
SG	59	Schlossweiher	Untereggen	2001
SG	94	Moosanger	Diepoldsau	2001
SG	103	Bisen	Rheineck, Thal	2001
SG	110	Eselschwanz	St. Margrethen	2001
SG	113	Bodenseeriet, Altenrhein	Thal	2001
SG	118	Fuchsloch-Buriet	Thal	2001
SG	140	Banriet/Burst	Altstätten	2001
SG	170	Alte Lehmgrube Hilpert	Oberriet	2001
SG	177	Wichenstein	Oberriet	2001
SG	179	Spitzmäder	Altstätten, Oberriet	2001
SG	201	Wiesenfurt	Buchs, Sennwald	2001
SG	205	Retentionsbecken Ceres Rhein-Au	Buchs	2001
SG	236	Burstried, Galgenmad	Sennwald	2001
SG	248	Egelsee bei Bad Forstegg	Sennwald	2001
SG	342	Kiessammler Vilters	Vilters-Wangs	2001
SG	344	Kiesgrube Feerbach	Vilters-Wangs	2001
SG	365	Baggerseen im Staffelriet	Benken	2001
SG	367	Mösli	Benken	2001
SG	374	Kaltbrunnerriet	Benken, Kaltbrunn, Uznach	2001
SG	384	St. Sebastian	Schänis	2001
SG	396	Siessenweiher	Eschenbach	2001
SG	398	Briggisweiher N Auenhof	Goldingen	2001
SG	399	Joner Allmeind	Jona	2001
SG	405	Allmeind	Schmerikon	2001
SG	496	Zuckenmattweiher	Bütschwil	2001
SG	506	Turpenriet	Kirchberg	2001

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione
SG	515	Magdenau	Degersheim	2001
SG	525	Glatttal	Flawil, Gossau	2001
SG	552	Bettenauerweiher	Jonschwil, Oberuzwil	2001
SG	554	Gill-Henau Reservat	Uzwil	2001
SG	561	Hasenlooweier	Bronschhofen	2001
SG	563	Huserfelsen, Himmelbleichi	Niederbüren	2001
SG	574	Ehemalige Kiesgrube Au	Oberbüren	2001
SG	587	Riet Zuzwil	Zuzwil	2001
SG	598	Arniger Witi	Gossau	2001
SG	600	Espel	Gossau	2001
SG	603	Waffenplatz Breitfeld	Gossau, St. Gallen	2001
SG	614	Weiher NE Hohfirst	Waldkirch	2001
AR	118	Wissenbachschlucht	Flawil <sup>23</sup>	2001
TG	40	Hudelmoos	Muolen <sup>24</sup>	2001

### **Cantone dei Grigioni**

GR	43	Palüds – Agnas	Bever	2001
GR	82	Cavloc	Stampa	2001
GR	102	Lais da Pesch	Ftan	2001
GR	106	Lai da Tarasp	Tarasp	2001
GR	111	Duigls	Sent	2001
GR	118	Plan da Chomps	Ramosch	2001
GR	120	Craistas	Ramosch	2001
GR	121	Ischlas da Strada	Tschlin	2003
GR	129	Lai da Juata	Tschier, Valchava	2001
GR	140	Lai da Valpaschun	Sta. Maria Val Müstair, Valchava	2001
GR	141	Plaun Schumpeder	Sta. Maria Val Müstair	2001
GR	143	Schler dal Podestà	Müstair	2001
GR	151	Rutisc Tonghi	Poschiavo	2001
GR	159	Crest'Ota	Mon	2001
GR	251	Pian di Ane	Cauco, Rossa	2001
GR	310	Ils Lags Alp Ramosa	Vrin	2001
GR	319	Ogna da Pardiala	Waltensburg/Vuorz	2001
GR	325	Plaun da Foppas	Ilanz	2001
GR	338	Lag digl Oberst	Laax	2001

<sup>23</sup> L'oggetto è situato nei Comuni di Flawil SG/Herisau AR.

<sup>24</sup> L'oggetto è situato nei Comuni di Muolen SG/Amriswil, Zihlschlacht-Sitterdorf TG.

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione
GR	339 Liger Alp Falätscha	Safien	2001	
GR	361 Malixer Alp	Malix	2001	
GR	386 Siechenstuden	Maienfeld	2001	
GR	391 Isla	Mastrils	2003	
GR	392 Ellwald	Fläsch	2001	
GR	395 Zizerser Gumpen	Trimmis, Zizers	2001	
GR	396 Girsch	Tamins	2003	
GR	397 Bregl	Bonaduz, Domat/Ems, Rhäzüns	2001	
GR	412 Länder	Maienfeld	2003	
GR	442 Alp da Razen	Rhäzüns	2001	
GR	457 Pro Niev	Feldis/Veulden	2001	
GR	470 Sayser See	Says	2001	
GR	567 Punt Planet	Fuldera	2001	
GR	568 Flin	S-chanf	2001	
GR	569 Lag Miert	Rhäzüns	2001	
GR	570 Tola	Fläsch	2001	
GR	572 Fröschaboda Val Madris	Soglio	2001	
GR	591 Neugüeter	Maienfeld	2001	
TI	16 Isola Sgraver	San Vittore <sup>25</sup>	2001	
<b>Cantone di Argovia</b>				
AG	3 Zurlindeninsel	Aarau	2001	
AG	19 Halbmond	Aristau, Rottenschwil	2001	
AG	21 Seematten	Aristau	2001	
AG	96 Moos	Boniswil, Seengen	2001	
AG	102 Feldenmoos	Boswil	2001	
AG	104 Niedermoos	Boswil	2001	
AG	120 Fischergrien	Böttstein	2001	
AG	128 Hegnau	Bremgarten	2001	
AG	129 Schwand	Bremgarten	2001	
AG	139 Haldengutweiher	Brittnau	2001	
AG	149 Ausschachen	Brugg, Windisch	2001	
AG	159 Lostorf	Buchs, Suhr	2001	
AG	163 Burger Weiher	Burg	2001	
AG	176 Kiesgrube Egg	Dürrenäsch	2001	
AG	181 Mattenplätz	Eiken	2001	

<sup>25</sup> L'oggetto è situato nei Comuni di San Vittore GR/Lumino TI.

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione
AG 183	Weiher im Tal	Eiken	2001	
AG 201	Dickhölzli	Bremgarten, Fischbach-Göslikon	2001	
AG 202	Zelgli/Höll	Fischbach-Göslikon, Niederwil (AG)	2001	
AG 203	Fischbacher Moos	Bremgarten, Fischbach-Göslikon	2001	
AG 206	Tote Reuss	Fischbach-Göslikon	2001	
AG 208	Letzi	Fischbach-Göslikon	2001	
AG 233	Mättenfeld	Gontenschwil, Oberkulum, Zetzwil	2001	
AG 254	Wolfshüsli	Hägglingen, Wohlen (AG)	2001	
AG 260	Binsenweiher	Hausen b. Brugg	2001	
AG 268	Steinrüti	Hermetschwil-Staffeln, Rottenschwil	2001	
AG 276	Kohlschwärzi	Muhen	2001	
AG 279	Schümel	Holderbank	2001	
AG 284	Gaströchni Hard	Holziken	2001	
AG 294	Rüssmatten	Jonen	2001	
AG 303	Birristrott	Kaisten	2001	
AG 304	Ankematt	Eiken, Kaisten	2001	
AG 305	Heuberg	Kaisten, Sulz (AG), Laufenburg	2001	
AG 307	Tägerhau	Kaisten	2001	
AG 340	Giriz	Koblentz	2001	
AG 344	Hof	Kölliken	2001	
AG 348	Grossmoos	Kölliken	2001	
AG 349	Walisgraben	Kölliken	2001	
AG 350	Zopfmat	Kölliken	2001	
AG 367	Alte Reuss	Eggenwil, Künten	2001	
AG 368	Ägerten	Künten	2001	
AG 369	Buechhübel	Künten, Stetten	2001	
AG 404	Gippinger Grien	Leuggern	2001	
AG 407	Sagenmülitali	Linn	2001	
AG 416	Talweiher	Magden	2001	
AG 436	Äbereich	Mellingen, Stetten	2001	
AG 439	Burgergrube	Burg, Menziken	2001	
AG 440	Schmulzenchopf	Menziken	2001	

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione
AG 449	Oberschachen	Merenschwand	2001	
AG 453	Birri-Weiher	Aristau, Merenschwand	2001	
AG 454	Schorengrindel	Merenschwand	2001	
AG 459	Unterrütiweiher	Merenschwand	2001	
AG 461	Sibeneichen	Merenschwand	2001	
AG 468	Breitsee	Möhlin	2001	
AG 469	Wolfhöhli/Chüelespitz	Möhlin	2007	
AG 471	Haumättli	Möhlin	2001	
AG 493	Schoren Schachen	Mühlau	2001	
AG 522	Torfmoos	Niederrohrdorf	2001	
AG 523	Egelmoos	Niederrohrdorf	2001	
AG 525	Rütermoos	Niederwil (AG), Wohlen (AG)	2001	
AG 526	Löliweiher	Niederwil (AG), Tägerig	2001	
AG 527	Chlosteracker	Niederwil (AG), Tägerig	2001	
AG 530	Hard	Niederwil (AG)	2001	
AG 533	Krähhübel	Niederwil (AG)	2001	
AG 534	Breiti	Niederwil (AG)	2001	
AG 569	Schachen	Oberrüti	2001	
AG 582	Looweier/Heidenloch	Oftringen	2001	
AG 613	Musital	Baldingen, Rekingen (AG), Tegerfelden	2007	
AG 619	Steppberg	Möhlin, Rheinfelden	2001	
AG 620	Tannenhopf	Rheinfelden	2001	
AG 640	Chli Rhy	Rietheim	2001	
AG 649	Eiholz	Rohr	2001	
AG 655	Stockmösli	Rothrist	2001	
AG 667	Giriz	Rottenschwil	2001	
AG 668	Schnäggenmatten	Rottenschwil, Unterlunkhofen	2001	
AG 669	Hefthof	Jonen, Rottenschwil	2001	
AG 671	Stille Reuss	Rottenschwil	2001	
AG 681	Langenmoos	Sarmenstorf	2001	
AG 734	Töniweiher	Sins	2001	
AG 742	Franzosenweiher und Altes Bad	Spreitenbach <sup>26</sup>	2001	
AG 749	Kaltacker	Staffelbach	2001	

<sup>26</sup> L'oggetto è situato nei Comuni di Spreitenbach AG/Dietikon ZH.

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione
AG 759	Wildenau	Stetten	2001	
AG 765	Ramoos	Strengelbach	2001	
AG 766	Ziegel matt	Strengelbach	2001	
AG 780	Schwarzrain	Sulz (AG)	2001	
AG 799	Schwarz matt	Unterbözberg	2001	
AG 815	Rottenschwiler Moos	Hermetschwil-Staffeln, Rottenschwil	2001	
AG 820	Breitmoos	Untersiggenthal	2001	
AG 843	Umiker Schachen	Brugg, Villnachern	2001	
AG 881	Windischer Schachen	Windisch	2001	
AG 882	Fröschegräbe	Windisch	2001	
AG 910	Ägelmoos	Mellingen, Wohlenschwil	2001	
AG 925	Lochmatt	Zeihen	2001	
AG 931	Ägelsee	Zeiningen	2001	
AG 941	Bärenmoosweiher	Zofingen	2001	
AG 960	Im See	Zurzach	2001	
AG 2002	Butzenmoos	Aristau	2001	
AG 2003	Bremengrien	Aristau	2001	
AG 2005	Folenweid	Bremgarten	2001	
AG 2008	Lindimatt	Möriken-Wildegg	2001	
AG 2011	Eggimoos	Niederwil (AG)	2001	
AG 2012	Friedgraben	Oberlunkhofen, Rottenschwil	2001	
AG 2015	Bösimoos	Niederrohrdorf, Stetten	2001	
AG 2016	Unterzelg	Villmergen	2001	
AG 2150	Zollester	Reinach	2001	
AG 2230	Buech/Steiachner	Schafisheim, Staufen	2007	
AG 2409	Dorfrüti	Merenschwand	2001	
AG 2419	Forenmoos	Bünzen, Hermetschwil- Staffeln	2001	
AG 2725	Maiholz	Muri	2001	
AG 2795	Feret	Densbüren	2007	
AG 2933	Weihermatthau	Tägerig	2001	
AG 3035	Ebni	Dintikon	2001	
AG 3054	Chalofe	Villmergen	2001	
AG 3431	Schlaufe	Niederwil (AG)	2007	
AG 3432	Foot	Eggenwil	2007	

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione
<b>Cantone di Turgovia</b>				
TG	7 Kiesgrube Atzenholz	Egnach	2003	
TG	34 Biessenhofer Weiher	Amriswil, Erlen	2001	
TG	40 Hudelmoos	Amriswil, Zihlschlacht-Sitterdorf <sup>27</sup>	2001	
TG	49 Hauptwiler Weiher	Hauptwil-Gottshaus	2003	
TG	62 Kiesgrube Freudenberg	Hohentannen	2001	
TG	69 Langstuden Befang	Sulgen	2007	
TG	72 Wiimoos	Erlen, Sulgen	2003	
TG	82 Stürch	Basadingen-Schlattingen	2003	
TG	89 Schaarenwies/Schaarenwald	Schlatt (TG), Diessenhofen	2007	
TG	93 Bächli – Gishalde	Schlatt (TG)	2003	
TG	94 Riet	Schlatt (TG)	2003	
TG	104 Luggeseeli	Aadorf	2003	
TG	116 Baggersee Chasperäcker	Frauenfeld	2001	
TG	117 Ägelsee	Gachnang	2001	
TG	127 Allmend	Felben-Wellhausen, Frauenfeld	2001	
TG	165 Mösliweiher	Neunforn	2003	
TG	166 Müliweiher	Neunforn	2003	
TG	170 Barchetsee	Neunforn	2001	
TG	177 Kiesgrube Bärq	Stettfurt	2003	
TG	179 Grüt – Bietenhart – Wolfsbüel	Hüttlingen, Thundorf	2001	
TG	197 Kiesweiher Weidacker	Uesslingen-Buch <sup>28</sup>	2001	
TG	200 Googlete	Uesslingen-Buch	2003	
TG	213 Bommer Weiher	Kemmental	2003	
TG	231 Espen Riet	Ermatingen, Gottlieben	2007	
TG	242 Lengwiler Weiher	Kreuzlingen, Lengwil	2001	
TG	244 Seeburg	Kreuzlingen	2001	2007
TG	261 Seerhein Chuehorn – Paradies	Tägerwilen	2007	
TG	264 Kiesgrube Wolfsbüel	Wäldi	2003	
TG	276 Bichelsee	Bichelsee-Balterswil <sup>29</sup>	2007	
TG	294 Lommiser Riet	Lommis	2003	

<sup>27</sup> L'oggetto è situato nei Comuni di Amriswil, Zihlschlacht-Sitterdorf TG/Muolen SG.

<sup>28</sup> L'oggetto è situato nei Comuni di Uesslingen-Buch TG/Altikon ZH.

<sup>29</sup> L'oggetto è situato nei Comuni di Bichelsee-Balterswil TG/Turbenthal ZH.

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione
TG	316 Ägelsee	Sirnach, Wilen (TG)	2007	
TG	349 Grütried	Wängi	2007	
TG	367 Kiesgruben Neuhaus-Bälisteig	Eschenz, Wagenhausen	2001	
TG	386 Bächler	Homburg	2003	
TG	387 Grube Trubeschloo	Homburg	2001	
TG	388 Hüttwiler Seen	Hüttwilen, Uesslingen-Buch	2001	
TG	413 Schoren Riet	Uesslingen-Buch, Warth-Weiningen	2003	
TG	424 Ägelsee	Salenstein	2003	
TG	425 Grube Gündelhart	Homburg	2007	
TG	429 Wolfsgrueb	Homburg	2007	
TG	432 Waldriet Grosswis	Homburg	2001	
TG	438 Heeristobel	Berlingen, Steckborn	2003	2007
TG	440 Etwilerriet	Wagenhausen	2001	
TG	443 Reservat Schule Kaltenbach	Wagenhausen	2003	
TG	462 Grube Moos N Weerswilen	Weinfelden	2003	
TG	466 Sängen – Mülifang	Bürglen, Weinfelden	2001	2003
TG	472 Lehmgrube Opfershofen	Bürglen	2001	
TG	488 Kiesgrube Schürliwiesen	Kemmental	2001	
TG	494 Pflanzgarten Tätsch	Weinfelden	2003	
TG	498 Güttingersrüti	Weinfelden	2001	
TG	506 Weierwies	Warth-Weiningen	2007	
TG	507 Aue N Aachmündung	Romanshorn	2001	
TG	508 Stockrüti	Warth-Weiningen	2003	
TG	509 Kiesgrube Buech	Amlikon-Bisseg	2007	

### Cantone Ticino

TI	2 Laghetto d'Orbello	Arbedo-Castione	2001	
TI	5 Ciossa Antognini	Cadenazzo, Cugnasco, Gudo, Locarno	2001	
TI	8 Vigna lunga – Trebbione	Gudo	2001	
TI	10 Stagno di Progero	Gudo	2001	
TI	12 Malcantone	Gudo	2001	
TI	16 Isola Sgraver	Lumino <sup>30</sup>	2001	
TI	19 Stagno Motto della Costa	Medeglia	2001	
TI	21 Canale Demanio	Gudo, Sant'Antonino	2001	

<sup>30</sup> L'oggetto è situato nei Comuni di Lumino TI/San Vittore GR.

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione
TI 34	Bolla di Loderio	Biasca, Malvaglia	2001	
TI 114	Cassina di Lago	Quinto	2001	
TI 127	Belladrum	Ascona, Losone	2007	
TI 139	Pescicoltura Golino	Intragna	2001	
TI 152	Bolle di Magadino	Gordola, Locarno, Magadino, Tenero- Contra	2001	
TI 153	Barbescio – Bolletina Lunga	Losone	2001	2007
TI 158	Piano di Arbigo	Losone	2001	
TI 161	Bolle di Mondrigo	Losone	2001	
TI 171	Stagno Paron	Piazzogna	2001	
TI 190	Stagno Figino-Cásoro	Barbengo	2001	
TI 193	Cava Rivaccia	Bedigliora	2001	
TI 195	Stagno Agra	Cademario	2001	
TI 199	Gola di Lago	Camignolo, Tesserete, Vaglio	2001	
TI 200	Laghetto	Camignolo	2001	
TI 201	Lago di Lugano a Cantonetto	Caslano	2001	
TI 202	Cava Gere Croglio	Croglio	2001	
TI 209	Ressiga	Monteggio	2001	
TI 211	Bosco Agnuzzo	Gentilino, Muzzano	2001	
TI 212	Palude San Giorgio	Neggio, Agno	2007	
TI 215	Lago d'Origlio	Origlio	2007	
TI 223	Pozza a est di Motto	Sessa	2001	
TI 228	Bolle di S. Martino	Vezia	2001	
TI 232	Stagno Avra	Castel San Pietro	2001	
TI 233	Pozza Bosco Penz	Chiasso	2001	
TI 234	Stagni Campagna Seseglio	Chiasso	2001	
TI 236	Pozza Moreggi Pedrinata	Chiasso	2001	
TI 238	Stagno Pra Vicc	Genestrerio	2001	
TI 239	Prato Grande	Genestrerio	2001	
TI 241	Stagno Roggio	Meride	2001	
TI 243	Pra Coltello	Novazzano	2001	
TI 250	Meandri del Laveggio e Colombera	Genestrerio, Ligornetto, Stabio	2001	
TI 252	Cava Boschi	Stabio	2001	
TI 258	Lanche di Iragna	Iragna	2001	
TI 263	Stagno Campi Grandi	Lodrino	2001	
TI 284	Laghetto Pianca	Maggia	2001	

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione
TI	285	Lago di Masnee	Maggia	2001
TI	306	Scairolo Vecchio	Collina d'Oro	2007
TI	308	Pian Gallina	Porza	2001
TI	323	Lanca Saligni	Coglio, Lodano, Maggia, Moghegno	2001
TI	333	Campi Grandi	Lodrino	2007
TI	334	Pozza Monzell	Iragna	2001
TI	335	Cava Motto Grande	Camorino	2001
TI	336	Valle della Motta	Coldrerio, Novazzano	2001
TI	337	Basciocca (ovest)	Giubiasco	2001
TI	339	Stagni San Giorgio	Morbio inferiore	2007
TI	343	Stagno Guana	Meride	2001
TI	347	Pre Murin	Besazio, Ligornetto	2001
TI	352	Valle della Motta/Ai Prati	Novazzano	2001
TI	362	Rompiga	Barbengo, Grancia	2001
TI	373	Santa Maria	Gudo	2007
TI	375	Delta della Maggia	Ascona, Locarno	2001
TI	376	Vigna	Besazio, Ligornetto	2001
TI	378	Torrazza – Pra Signora	Novazzano	2001
TI	379	Dosso dell'Ora – Dosso Bello	Castel S. Pietro	2001
TI	387	Canton del Marcio	Locarno	2007
TI	464	Ca del Boscat	Stabio	2007

### **Cantone di Vaud**

VD	6	Grand Marais	Bex	2001
VD	67	Les Mossières	Bière, Saint-Livres	2001
VD	69	Borire, Corjon	Saubraz	2001
VD	93	Lac Coffy, Bois Ramel	Bettens, Bioley-Orjulaz, Boussens	2003
VD	100	Etang de Vigny	Cossonay, La Chaux	2001
VD	101	Etang du Sépey	Cossonay	2001
VD	133	Etang du Buron, Les Bioles	Penthéréaz	2001
VD	140	Etang de la Scie	Fiez, Fontaines-sur- Grandson	2001
VD	145	La Combaz, L'Abbaye	Romairon	2001
VD	177	Arborex	Lavigny, Villars-sous- Yens	2001
VD	213	Les Bidonnes	Bogis-Bossey, Chavan- nes-de-Bogis, Crassier	2001

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione
VD 224	Bois de Porte, Les Dailles	Commugny, Chavannes-des-Bois, Mies, Tannay	2001	
VD 225	Grand Bataillard, Marais de la Versoix	Chavannes-de-Bogis, Commugny	2001	
VD 229	Bois de Chênes, Lac Vert	Coinsins, Genolier	2007	
VD 232	Ballastière	Gland	2001	
VD 251	Bioute, Etang d'Arnex	Arnex-sur-Orbe	2001	
VD 253	Entremur	Baulmes	2001	
VD 265	Pré Bernard, Creux-de-Terre	Chavornay	<b>2001</b>	
VD 275	Planches de Sergey, Chassagne	Les Clées, Sergey, Valeyres-sous-Rances	2001	
VD 286	Les Mosses de la Rogivue	Maracon	2001	2007
VD 292	Prés de Rosex	Corcelles-près-Payerne, Payerne	2001	
VD 299	Vernez-de-Chaux, La Coula	Payerne	2001	
VD 300	Ancienne Broye	Payerne	2001	
VD 357	Bendes	Saint-Légier – La Chiésaz	2001	
VD 362	Les Echelettes, La Léchère	Chamblon	2001	
VD 463	Canal de la Tuilière	Bex	2007	
<b>Cantone del Vallese</b>				
VS 26	Pfyn West	Salgesch	2001	
VS 28	Pfyn Ost, Rosensee	Leuk, Salgesch	2001	
VS 50	Canal de Ceinture	Ardon, Chamoson	2001	2007
VS 66	Poutafontana	Grône, Sierre	2001	
VS 75	Le Rosel	Dorénaz	2001	2003
VS 136	Lac de Tanay	Vouvry	2001	
VS 142	Montagne de l'Au	Vouvry	2001	
VS 269	Lac de Mont d'Orge	Sion	2001	
VS 349	Bonigersee	Törbel	2001	
VS 417	Bettmeralp	Betten	2001	
VS 427	Chiebodenstafel	Fiesch	2001	
VS 432	Lüsga	Naters	2001	
VS 476	Le Malévoz	Collombey-Muraz, Monthey	2001	

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione
<b>Cantone di Neuchâtel</b>				
NE	1	Marnière du Plan du Bois	Bôle	2001
NE	5	La Gare	Boudry	2003
NE	13	Les Eplatures	La Chaux-de-Fonds	2003
NE	18	La Galandruce	Les Brenets	2001
NE	56	La Marnière d'Hauterive	Saint-Blaise	2001
NE	58	Le Loclat	Saint-Blaise	2001
NE	68	La Paulière	Coffrane	2001
NE	99	Le Foulet	La Chaux-de-Fonds	2001
NE	106	Les Goudebas	Les Brenets	2003
NE	107	La Fabrique	Cortailod	2001
NE	108	Pointe du Grain	Cortailod, Bevaix	2001
BE	1139	Biaufond	La Chaux-de-Fonds <sup>31</sup>	2001
<b>Cantone di Ginevra</b>				
GE	10	Bois des Mouilles	Bernex, Onex, Confignon	2001 2007
GE	11	La Petite Grave	Cartigny	2001 2007
GE	14	Moulin de Vert	Cartigny	2001 2007
GE	15	Raclerets	Chancy	2001 2007
GE	19	Pointe à la Bise	Collonge-Bellerive	2001 2007
GE	22	L'Allondon	Dardagny, Russin, Satigny	2001 2007
GE	25	Près de Villette	Gy	2001 2007
GE	26	Arales	Jussy	2007
GE	28	Laconnex	Laconnex	2001 2007
GE	29	Haute Seymaz	Meinier, Choulex	2007
GE	30	Mategnin	Meyrin	2001 2007
GE	33	Teppes de Verbois	Dardagny, Russin	2001 2007
GE	40	Pré-Béroux	Versoix	2007
GE	42	Douves	Versoix	2001 2007
GE	43	Rappes	Jussy	2001 2007
GE	44	Château de Choulex	Choulex	2001 2007
GE	46	Saint-Victor	Cartigny, Bernex, Aire-la-Ville	2007
GE	49	Bistoquette et Paradis	Plan-les-Ouates	2007

<sup>31</sup> L'oggetto è situato nei Comuni di La Chaux-de-Fonds NE/La Ferrière BE/Les Bois JU.

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione
GE	50 Combes Chappuis	Versoix	2007	
GE	59 Dolliets	Jussy, Presinge	2007	
GE	68 Miolan	Meinier, Choulex	2007	
<b>Cantone del Giura</b>				
JU	200 Les Esserti	Boécourt	2001	
JU	701 Sous Bâme	Courfaivre	2001	
JU	703 En Cortio	Courfaivre	2001	
JU	902 Le Colliard	Courroux	2001	
JU	1002 Bois de Chaux	Courtetelle	2001	
JU	1400 Combe Tabeillon	Glovelier	2001	
JU	1405 Combe du Bez	Glovelier	2001	
JU	1406 Foradrai	Glovelier	2001	
JU	1600 Les Charbonnières	Mettembert	2001	
JU	1902 Moulin de Bavelier	Pleigne	2001	
JU	2400 La Réselle	Soyhières	2001	
JU	4200 Le Refrain – La Bouège	Le Noirmont, Les Bois	2001	
JU	4300 Les Saignes	Le Noirmont, Les Breuleux	2001	2007
JU	4806 La Sagne à Droz	Les Genevez	2001	
JU	4900 La Vauchotte – Bois Banal	Goumois	2001	
JU	5001 Dos le Cras	Lajoux (JU)	2001	
JU	5101 Plain de Saigne	Montfaucon	2001	
JU	5412 La Goule – Le Theusseret	Goumois, Le Noirmont	2001	
JU	5413 La Bouège – La Goule	Le Noirmont	2001	
JU	5600 Bois Banal – Moulin Jeannotat	Les Pommerats	2001	
JU	5606 Les Pommerats	Les Pommerats	2001	
JU	5701 La Gruère	Le Bémont, Saignelégier	2001	
JU	5702 Les Royes	Le Bémont, Saignelégier	2001	
JU	5800 Côte d'Oye	Lajoux (JU), Saint-Brais	2001	
JU	6400 Etangs de Vendlincourt	Vendlincourt	2001	
JU	6600 Lorette	Saint-Ursanne	2001	
JU	6604 Bellefontaine	Saint-Ursanne	2001	
JU	7000 Etang Corbat	Porrentruy	2003	
JU	7500 Etangs Rougeat	Bonfol, Vendlincourt	2001	
JU	7501 Etangs de Bonfol	Bonfol	2001	
JU	7508 Les Queues de Chats	Bonfol	2001	
JU	8101 La Coeuvalte	Coeuve	2007	

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione
JU 8400	Le Martinet	Courgenay	2001	
JU 8700	Les Coeudres	Dampbreux	2003	
BE 1139	Biaufond	Les Bois <sup>32</sup>	2001	

<sup>32</sup> L'oggetto è situato nei Comuni di Les Bois JU/La Ferrière BE/La Chaux-de-Fonds NE.

*Allegato 233*  
(art. 1 cpv. 2)

## Elenco dei siti di riproduzione di anfibii di importanza nazionale – oggetti mobili

N.	Località	Comune(i) <sup>34</sup>	Iscrizione	Revisione
<b>Cantone di Zurigo</b>				
ZH	61	Kiesgrube Schürli	Bäretswil, Wetzikon	2001
ZH	140	Kiesgrube Zelgli und Flachweiher im Hardwald	Bülach, Glattfelden	2001
ZH	306	Kiesgruben Mittlerboden	Glattfelden	2001
ZH	318	Kiesgrube Langfuhr	Gossau	2001
ZH	343	Kiesgrube Hochfurenzelg (Tobelacker)	Hagenbuch	2001
ZH	542	Lehmgrube Häuli	Lufingen	2001
ZH	591	Kiesgrube Riedt	Neftenbach	2001
ZH	636	Laichgebiet Tambrig-Oberholz	Obfelden	2001
ZH	704	Lehmgrube Tonwarenfabrik	Pfungen	2001
ZH	712	Ziegelei Rafz	Rafz	2001
ZH	883	Kiesgrubenbiotope Zimiker Eichli-Breiti	Uster	2001
ZH	906	Kiesgrube Händacher	Volketswil	2001
<b>Cantone di Berna</b>				
BE	19	Kies- und Betonwerk Bangerter	Lyss	2001
BE	58	Ziegelei Roggwil	Roggwil	2003
BE	206	Ziegeleigrube Oberburg	Oberburg	2001
BE	381	Steinbruch Oberacher	Därigen	2001
BE	837	Kiesgrube Balmgüeter	Meiringen	2003
BE	1122	Oberfeld – Oberholz	Finsterhennen, Treiten	2003
BE	1126	Grube Gugleracher	Ins, Müntschemier	2003
BE	1204	Kiesgrube Mattehölzli	Walperswil	2003

<sup>33</sup> Nuovo testo giusta il n. I cpv. 1 dell'O del 16 mag. 2007, in vigore dal 1° lug. 2007 (RU 2007 2619).

<sup>34</sup> Iscrizione 2001: Elenco ufficiale dei comuni della Svizzera, mutazione n. 50, giu. 2001. Iscrizione 2003: Elenco ufficiale dei comuni della Svizzera, mutazione n. 58, feb. 2002. Iscrizione 2007: Elenco ufficiale dei comuni della Svizzera, edizione 2006.

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione
<b>Cantone di Lucerna</b>				
LU	12	Gruben Pfannenstil/ Morgenhalden/Höchi	Ballwil	2001
LU	118	Kiesgrube Eschenbach (Rüchlig)	Eschenbach	2001
LU	233	Grube Hohrüti	Inwil	2001
LU	234	Lehmgrube Pfaffwil	Inwil	2001
LU	240	Grube Utigen	Inwil	2001
LU	268	Kiesgrube Hombrig	Kulmerau	2001
LU	271	Hochrüti/Vogelmoos	Littau	2001
LU	333	Kiesgrube Sticherlöchli	Menznau	2003
LU	384	Booler	Rickenbach (LU)	2001
LU	392	Lehmgrube Ober Huwil	Römerswil	2001
LU	521	Grube Briseck	Zell	2001
LU	587	Kiesgrube Hübeli	Zell	2001
<b>Cantone di Svitto</b>				
SZ	153	Unterschönenbuch	Ingenbohl	2001
<b>Cantone di Obvaldo</b>				
OW	8	Steinbruch Guber	Alpnach	2001
<b>Cantone di Nidvaldo</b>				
NW	48	Ennerberg	Oberdorf	2001
<b>Cantone di Zugo</b>				
ZG	10	Chrüzegg	Baar	2001
ZG	38	Kiesgrube Sarbach/Hintertann	Neuheim	2001
ZG	59	Chrüzstross	Cham	2001
<b>Cantone di Friburgo</b>				
FR	64	Le Villaret	La Roche	2001
FR	69	La Delèse	Villars-sous-Mont	2001
FR	80	Côte à Bourgeois	Corpataux-Magnedens	2001
FR	81	Vurzy	Corpataux-Magnedens	2001
FR	142	Les Baumes	Villarepos, Wallenried	2001
FR	152	Unter Balliswil	Düdingen	2001
FR	221	Le Chaney	Corpataux-Magnedens	2001
FR	222	Monteynan	Arconciel	2001

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione
<b>Cantone di Soletta</b>				
SO	6 Ägertengrube	Neuendorf	2001	
SO	9 Äbisholzgrube	Oensingen	2001	
SO	101 Allmend-Forenban	Boningen, Gunzgen	2001	
<b>Cantone di Sciaffusa</b>				
SH	1301 Lättgrueb	Bibern	2001	
SH	3907 Kiesgrube Solenberg	Schaffhausen	2003	
SH	7402 Kiesgrube Bannen	Wilchingen	2001	
<b>Cantone di Appenzello Esterno</b>				
AR	2 Kiesgrube List	Stein (AR)	2001	
<b>Cantone di San Gallo</b>				
SG	96 Kieswerk Sieber Agersten	Diepoldsau	2001	
SG	504 Kiesgrube Wisgraben	Kirchberg	2001	
SG	517 Kiesgrube NW Büel	Degersheim	2001	
SG	527 Kiesgruben Burgauerfeld	Flawil	2001	
<b>Cantone di Argovia</b>				
AG	31 Steinbruch Jakobsberg	Auenstein	2001	
AG	117 Tongrube Böttstein	Böttstein	2001	
AG	243 Kiesgrube Moortel	Gränichen	2001	
AG	378 Galmet	Küttigen	2001	
AG	432 Steinbruch Mellikon	Mellikon	2001	
AG	498 Kiesgrube Eichrüteli	Mülligen	2001	
AG	695 Tongrube Eriwis	Schinznach Dorf	2001	
AG	710 Am Schöftler	Holziken, Schöftland	2001	
AG	750 Stolten	Staffelbach	2001	
AG	755 Kiesgrube Ägerten/Steinächer	Stetten	2001	
AG	758 Kiesgrube Honert	Stetten	2001	
AG	830 Steinbruch Gabenchopf	Villigen	2001	
AG	2013 Lugibach	Wettingen	2001	
<b>Cantone di Turgovia</b>				
TG	78 Kiesgrube HEVA Dietenboden	Diessenhofen	2001	
TG	90 Tongrube Paradies	Schlatt (TG)	2001	
TG	98 Kiesgruben Steig	Aadorf	2001	

N.	Località	Comune(i)	Iscrizione	Revisione
TG	211	Kiesgrube Lätten	Warth-Weiningen	2001
TG	455	Lehmgrube Bergerwilen	Berg (TG)	2001
TG	468	Kiesgrube Mayer Grossfeld	Bürglen	2001
TG	470	Zil	Bürglen	2001
TG	511	Tongrube Ziegelei	Basadingen-Schlattingen	2001
<b>Cantone Ticino</b>				
TI	472	ESR interna	Novazzano	2007
<b>Cantone di Ginevra</b>				
GE	5	Champs Grillet	Avusy	2001
GE	36	Peney	Satigny	2001
<b>Cantone del Giura</b>				
JU	800	Le Tayment	Courrendlin	2001

*Allegato 3<sup>35</sup>*  
(art. 4 cpv. 1)

## **Descrizione dei siti di riproduzione di anfibii di importanza nazionale**

<sup>35</sup> Il testo del presente all. e le sue modifiche, non è pubblicato nè nella RU, nè nella RS (vedi RU **2003** 4175, **2007** 2619). Conformemente all'art. 4 cpv. 2, può essere consultato presso l'Ufficio federale dell'ambiente (UFAM), 3003 Berna e presso i Cantoni.

*Allegato 4<sup>36</sup>*  
(art. 16 cpv. 1)

## **Elenco dei siti di riproduzione di anfibi di importanza nazionale, non ancora delimitati in modo definitivo**

N.	Località	Comune(i)
<b>Cantone di Berna</b>		
BE 72	Ziegelei Rehhag	Bern
BE 184	Ziegelei Fischermätteli	Burgdorf, Heimiswil
BE 567	Kiesgrube Oppligen	Oppligen
BE 835	Junzensee	Meiringen
BE 991	Kiesgrube Oechtlen	Riggisberg
BE 1137	Gravière sous Graiteray	Court
BE 1138	Gravière + STEP	Loveresse
<b>Cantone di Uri</b>		
UR 79	Weidbach	Seedorf
<b>Cantone di Svitto</b>		
SZ 30	Schindellegi	Feusisberg
SZ 58	Seeboden	Innerthal
SZ 131	Hinter Ibach	Schwyz
SZ 150	Bachtellen/Golfpark Nuolen	Tuggen, Wangen
SZ 154	Stausee Rempen	Vorderthal
<b>Cantone di Obvaldo</b>		
OW 9	Kiesgrube Zelgenwald	Alpnach
OW 109	Lungerer See Nordende	Lungern
<b>Cantone di Nidvaldo</b>		
NW 37	Challenbiel, Cholwald	Ennetmoos
<b>Cantone di Zugo</b>		
ZG 27	Chälenmoor	Menzingen

<sup>36</sup> Nuovo testo giusta il n. I cpv. 1 dell'O del 16 mag. 2007, in vigore dal 1° lug. 2007 (RU 2007 2619).

N.	Località	Comune(i)
<b>Cantone di Friburgo</b>		
FR	10 La Russille, Vers les Gours	Montagny
FR	68 Verchaux	Villarbeney
FR	95 Le Chaney	Farvagny
FR	96 Contramont	Farvagny
FR	110 Froideville	Hauterive
FR	159 Stein Bruch	Plaffeien
FR	181 Galmisgrube Filistorf	Schmitten
FR	200 Rathevi	Châtel Saint-Denis
<b>Cantone di Basilea Campagna</b>		
BL	3 Ziegelei Allschwil	Allschwil
BL	98 Zurlindengrube	Pratteln
<b>Cantone di Appenzello Esterno</b>		
AR	44 Dorfweiher	Grub
<b>Cantone di Appenzello Interno</b>		
AI	36 Feuerweiher Kellenberg	Oberegg
AI	38 Alter Feuerweiher Fegg	Oberegg
<b>Cantone di San Gallo</b>		
SG	190 Au Büchel	Rüthi
SG	341 Malerba	Sargans
<b>Cantone dei Grigioni</b>		
GR	37 Flaz Golfweiher	Samedan
GR	90 Val Piogn	Zernez
<b>Cantone di Argovia</b>		
AG	134 Eichholz	Bremgarten, Fischbach-Göslikon
<b>Cantone Ticino</b>		
TI	26 Lanca Sant'Antonio	Sementina
TI	147 Lanche Al Pizzante	Cugnasco, Locarno
TI	251 Palazzetta – Sta. Margherita – Colorina	Stabio

N.	Località	Comune(i)
<b>Cantone di Vaud</b>		
VD 21	Les Grangettes	Noville
VD 49	Col d'Isenau	Ormont-Dessus
VD 78	Les Monod	Mollens
VD 89	La Grève	Chabrey
VD 90	Les Grèves	Cudrefin
VD 105	Côtes de Vaux, Les Esserts	Eclepens
VD 124	Bois de Vaux	Penthalaz
VD 128	A la Mottaz	Bioley-Orjulaz
VD 142	Corcelettes	Grandson
VD 158	Le Taulard, Bois Genoud	Crissier, Lausanne
VD 171	La Grève	Buchillon
VD 221	Vettanes	Coinsins
VD 223	La Tourbière	Coinsins
VD 244	Molard Parelliet	Trelex
VD 260	La Bernoise	Bavois
VD 274	Vy des Buissons, Creux du Lavoir	Rances
VD 290	Les Grèves	Chevroux
VD 366	Champ Pittet, Châble Perron	Cheseaux-Noreaz, Yverdon-les-Bains
VD 374	Les Vernes	Grandson, Yverdon-les-Bains
VD 375	Les Grèves	Yvonand
VD 377	Le Moulin	Yvonand
VD 379	Le Gotteau	Yvonand
VD 381	Le Vursis	Yvonand
<b>Cantone del Vallese</b>		
VS 120	Châtelet	Port-Valais
VS 121	Grand-Blettay	Fully
VS 130	Lac de Morgins	Troistorrents
VS 132	Mont Culet	Troistorrents
VS 175	Ripaille	Champéry
VS 185	L'Arpille	Martigny-Combe
VS 273	Lac Noir	Nendaz
VS 308	Les Briesses	Chermignon
VS 477	Fontaine de la Combe	Collombey-Muraz

---

N.	Località	Comune(i)
<b>Canton di Neuchâtel</b>		
NE 2	Planeyse	Bôle, Colombier
NE 109	Les Crosettes	La Chaux-de-Fonds
<b>Cantone del Giura</b>		
JU 7801	Place d'armes, le Nalé	Bure

---

